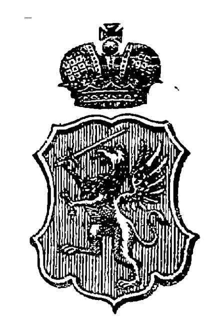
ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XIX.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю: по Понедѣльникамъ, Середамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе 3 руб.
Съ пересылкою по почтѣ 4 руб.
Съ доставкою на домъ 4 руб.
Подписка принимается въ Редакціи сихъ Вѣдомостей въ замкѣ.

Erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch und Freitag.
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post 4 Rbl.
Mit Uebersendung ins Haus 4 Rbl.
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Typographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von 2 bis 7 Uhr entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XIX. Jahrgang.

№ 85. Пятница 30. Іюля. — Freitag, 30. Juli **1871.**

Оффиціальная Часть.
Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

О перемѣнѣ по службѣ.
Dienst-Veränderungen.

Журнальнымъ постановленіемъ Лифляндскаго Губернскаго Правленія отъ 23. сего Іюля ассесоръ Дерптскаго Ландгерихта Карлъ Цеге фонъ Мантейфель уволенъ въ 29-дневный отпускъ въ Волынскую и Подольскую губерніи съ 1. Августа сего 1870 года. № 2774.

Управляющій Почтовою частію въ Лифляндской губерніи, возвратясь 22. сего Іюля изъ разрѣшеннаго ему отпуска, вступилъ въ исправленіе своей должности. № 4021.

Mittelst Journalverfügung der Livländischen Gouvernements-Regierung vom 23. Juli c. ist dem Assessor des Dorpatschen Landgerichts Carl Zöge von Manteuffel ein 29-tägiger Urlaub vom 1. August ab zur Reise ins Wolhynische und Podolische Gouvernement ertheilt worden. Nr. 2774.

Der Dirigirende des Postwesens im Livländischen Gouvernement hat, von seiner Urlaubsreise zurückgekehrt, am 22. Juli c. die Verwaltung seines Amtes wiederum übernommen. Nr. 4021.

Der hiesige Bürger großer Gilde Eduard August Paul Salemann ist zum Schiffs- und Handlungsmakler erwählt und in diesem Amte von Sr. Erlaucht, dem Herrn General-Gouverneur der Ostseegouvernements bestätigt worden. Nr. 5126.

Объявленія Лифляндскаго Губернскаго Начальства.
Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements-Obrigkeit.

Вслѣдствіе представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Управленіе симъ поручаетъ всѣмъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губерніи розыскивать нижеслѣдующихъ невладѣющихъ недвижимымъ имуществомъ ремесльниковъ недоплотившихъ квартирныя подати Рижскому квартирному управленію и въ случаѣ отысканія вытребовавъ отъ нихъ нижеозначенные недоимки, выслать оные въ Рижское квартирное управленіе.

Списокъ

невладѣющимъ недвижимымъ имуществомъ ремесленникамъ, недоклатившимъ Рижскому квартирному управленію квартирныя податы.

Мельникъ Штернбергъ за 1808—12 39 р. 6 к.; Портной Роосъ за 1845—52 30 р., Шульцъ за 1844—56 33 р. 75 к.; Столярь Кирштейнъ за 1848—63 51 руб. 25 коп.; Мясникъ Гоогъ за 1849—63 33 руб. 75 к.; Мельники: Шульцъ за 1858—63 33 р. 75 коп., Ганъ за 1855—61 30 руб., Шмитъ за 1855—1862 100 р., Шварцъ за 1854—61 73 руб. 75 коп., Бендтфельдъ за 1855—62 100 р., Зильбертъ за 1856—61 36 р. 25 к.; Кузнецъ Колековскій за 1811—13 17 р. 2 коп.; Мясникъ Кель за 1813—15 5 р.; Банщики: Спейтей за 1863 3 р. 75 коп., Кеппе за 1854—1855 11 р. 25 к., Миллеръ за 1860 до 1863 7 р. 50 коп.; Переплетчики: Мейеръ за 1845/48 и 1850—51 22 р. 50 коп., Крейшъ млад. за 1862 3 р. 75 к.; Токари: Лутцъ за 1849—51 11 р. 25 к., Фробергъ за 1862 3 р. 75 к.; Золотыхъ дѣлъ мастеръ Гозе за 1848 3 р. 75 к.; Стекольникъ Мербо за 1852—53 7 р. 50 коп.; Живописцы: Шреинеръ за 1861—62 7 р. 50 к., Лебедевъ за 1862 3 р. 75 к.; Жестяники: Маршитцъ за 1859—63 11 р. 25 к., Дебекъ за 1851 2 р. 75 к.; Пуговичникъ Икавицъ за 1845—46 7 р. 50 к.; Башмашники: Кришновскій за 1852—56 21 р. 25 к., Ланкгольцъ за 1842—43 7 р. 50 к., Кумпе за 1852 3 р. 75 к.; Графъ за 1852—54 11 р. 25 к.; Портные: Лашковъ за 1862—63 7 р. 50 коп., Брандтъ за 1862 3 р. 75 коп., Андерсонъ за 1863 3 руб. 75 коп., Сандисъ за 1863 3 руб. 75 коп., Клейнъ за 1861 3 руб. 75 коп., Луцъ за 1862 3 руб. 75 коп.; Рудольфъ за 1863 6 руб. 25 коп., Нейманъ за 1862 3 руб. 75 к., Бринкъ за 1852—53 8 р. 25 к.; Сѣдельники: Гринфельдъ за 1845—52 22 р. 50 коп., Вейде за 1849—51 17 р. 25 к., Ротъ за 1863 3 р. 75 к., Мартинсонъ за 1845 3 р. 75 коп., Гейнрихсъ за 1861—62 10 р., Кортъ за 1862 3 р. 75 к., Розальскій за 1852 3 р. 75 коп.; Слесари: Босьфе за 1848—53 15 р.; Цинкъ за 1848—52 7 р. 50 к., Вишниковъ за 1854 3 р. 75 коп., Экъ за 1847 3 р. 75 к.; Корзинчики: Достеръ за 1849—52 11 р. 25 к., Бартчъ за 1862 3 р. 75 к.; Столяры: Базсенъ за 1843—51 26 р. 25 к., Берентсонъ за 1853—54 и 63 17 р. 50 к., Шредеръ за 1862 3 р. 75 к., Фридрихъ за 1862 3 р. 75 к., Лейтанъ за 1857 и 58 7 р. 50 к., Беренцъ за 1861 и 62 10 р., Шулманъ за 1849 3 р. 75 к., Гармсенъ за 1848 3 р. 75 к.; Инструментчики: Экъ за 1847—50 20 р., Шересъ за 1845—46 7 р. 50 к., Думфъ за 1858 3 р. 75 к., Роль за 1855 3 р. 75 к., Фридрихсъ за 1860—62 11 р. 25 к., Нейманъ за 1861 3 р. 75 к., Кашевицъ за 1845—47 11 р. 25 коп., Шуковицъ за 1862 3 р. 75 к.; Часовыхъ дѣлъ мастера: Миллеръ за 1848—50 18 р. 75 к., Хуммель за 1854 и 55 11 р. 25 к., Бартельсъ за 1849—50 7 р. 50 к.; Жестяники: Геймѣ за 1846—47 7 р. 50 к., Ланге за 1845 до 51 26 р. 25 к., Беттакъ за 1848—50 11 р. 25 к., Мау за 1861—62 7 р. 50 к., Наумингъ за 1854 3 р. 75 к., Линде за 1853 3 р. 75 к., Ульрихъ за 1854 и 1863 7 р. 50 к.; Мясники: Ганзенъ за 1862 3 р. 75 коп., Гейль за 1862 3 р. 75 к., Унбедахтъ за 1854 3 р. 75 коп., Іогансонъ за 1848—50 7 р. 50 к., Клебергъ за 1842—45 7 р. 50 к., Небель за 1851 3 р. 75 к.; Золотыхъ дѣлъ мастера: Бергголтцъ за 1855 7 р. 50 к., Симонъ за 1862 3 р. 75 к., Гартманъ за 1863 3 р. 75 к.; Кузнецы: Маше за 1847 до 48 и 51/60 15 р., Роспигаровъ за 1852 и 56 26 р. 25 к., Штейнбергъ за 1846 и 47 20 р., Гримпе за 1851 и 52 7 р. 50 к., Ширъ за 1862—63 7 р. 50 к., Линдгринъ за 1863 3 р. 75 коп., Крольманъ за 1861—63 7 р. 50 коп., Бушманъ за 1845 3 руб. 75 коп.; Ножевщикъ Гуфвагель за 1849—52 15 р.; Кузнецъ Пиро за 1852—53 7 р. 50 к.; Башмашники: Шульцъ за 1862 и 63 7 р. 50 к., Раутенфельдъ за 1852 3 р. 75 к., Юргенсъ за 1855—57 23 р. 75 к., Бершневицъ за 1843—45 13 р. 75 к., Бакебушъ за 1853 3 р. 75 к., Бархай за 1854 до 55 11 р. 25 к., Мерманъ за 1850—56 29 р. 75 к., Нидереръ за 1855 7 р. 50 к., Шлунъ за 1846—47 7 р. 50 к., Лентцковъ за 1855 7 р. 50 к., Блокъ за 1860 3 р. 75 к., Сауергагенъ за 1845—48 15 р., Эйхе за 1855 и 56 15 р., Бильдтъ за 1856 7 р. 50 к., Брееде за 1856—58 15 р., Эрнстъ за 1848 3 р. 75 к., Каммеръ за 1853 3 р. 75 к., Мартенсъ за 1856 7 р. 50 к., Фройбергъ за 1854 и 55 11 руб 25 к., Цильке за 1856 7 р. 50 к., Штейнъ за 1861—63 11 р. 25 к., Германъ за 1861—63 11 р. 25 к., Цалле за 1861—63 16 р. 25 к., Бергъ за 1861 3 р. 75 к.; Живописцы: Бейерманъ за 1847 3 р. 75 к., Казакъ за 1862 3 р. 75 к., Бахманъ за 1859—62 15 р., Густеръ за 1853—54 7 р. 50 к., Крумингъ за 1862—63 7 р. 50 к., Іогансонъ за 1845—49 18 р. 75 к., Кейшъ за 1861 и 63 11 р. 25 к., Цивицъ за 1863 3 р. 75 к., Цилевицъ за 1861 3 р. 75 к., Тилъ за 1863 3 р. 75 коп, Модуахъ за 1862 3 р. 75 к., Виманъ за 1861 3 р. 75 к., Довскуртъ за 1862 3 р. 75 к.; Колокольные лишейщики: Унбергъ за 1850/62 11 р. 25 коп., Донатъ за 1845—50 22 р. 50 к.; Портупейный мастеръ Клейстъ за 1862 3 р. 75 к.; Пекаря: Энгельгардъ за 1855—56 20 р., Дальбергъ за 1860 3 р. 75 к., Францъ за 1863 3 р. 75 к., Лесинскій за 1856 7 р. 50 к., Вилкенсъ за 1853 3 р. 75 к., Лѣпертъ за 1863 3 р. 75 к., Седерштремъ за 1858 3 р. 75 к.; Токари: Фельдманъ за 1853 3 р. 75 к., Петерсонъ за 1851 до 52 7 р. 50 к., Спрункъ за 1842—43 7 р. 50 к., Стефенсъ за 1853 3 р. 75 к.; Шляпочники: Бруцкій за 1861—62 7 р. 50 к., Тиле за 1862—63 7 р. 50 к.; Колясники: Гольтфретеръ за 1849 и 62/63 11 р. 25 к., Юскевитцъ за 1863 3 р. 75 к.; Стекольщики: Шмидъ за 1853 3 р. 75 к., Линдеманъ за 1861—63 11 р. 25 к., Беревицъ за 1853 3 р. 75 к.; Перечаточники: Копицъ за 1849—50 7 руб. 50 коп., Бухманъ за 1851—52 7 р. 50 к.; Игольникъ Виндишъ за 1849 3 р. 75 к.; Портные: Бергъ за 1853—54 7 р. 50 к., Фелькеръ за 1845 3 р. 75 к., Кортъ за 1854 3 р. 75 к., Краузе за 1850—51 7 р. 50 к., Цихъ за 1847 3 руб. 75 к.; Сѣдельникъ Биркенфельдъ за 1861—62 7 р. 50 к.; Мурники: Витъ за 1846 3 р. 75 к., Вестеніусъ за 1847 3 руб. 75 коп.; Мельники: Шлегель за 1847 3 руб. 75 коп., Шмолѣ за 1847 3 руб. 75 коп., Штефенсъ за 1855/58 60 и 61 26 руб. 25 коп., Буффе за 1847 3 руб. 75 коп., Тиръ за 1847 3 руб. 75 коп., Эссертъ за 1860—61 7 р. 50 коп., Букстъ за 1858—61 20 руб., Шмидтъ за 1860—63 13 руб. 75 коп., Нейманъ за 1855—56 15 р., Карпъ за 1855—58 27 р. 50 к., Энгель за 1845 3 р. 75 к., Глазенапъ за 1856 12 р. 50 к., Вагентротцъ за за 1862—63 7 р. 50 к., Мартинели за 1861 3 р. 75 к., Киліонъ за 1860—61 7 р. 50 к., Галле за 1860—61 7 р. 50 коп., Штунфъ за 1856—58 15 руб., Крейцштейнъ за 1856—61 15 р.; Банщики: Берманъ за 1859 3 р. 75 к., Кейзеръ за 1861—63 11 р. 25 коп.; Бочары: Гакъ за 1859 3 р. 75 коп., Мейковъ за 1846 3 р. 75 к., Калъ за 1854 3 р. 75 к., Свобода

за 1849 3 р. 75 к., Малмгренъ за 1859 3 р. 75 коп., Детенгофъ за 1858—59 7 р. 50 коп., Гаманъ за 1853 3 р. 75 к., Газе за 1858—59 и 1863 11 р. 25 коп., Францкевицъ за 1862 3 р. 75 коп., Демазіусъ за 1862 3 р. 75 коп., Мейковъ за 1858—62 15 руб.; Печникъ Греве за 1844—45 7 р. 50 к.; Столяры: Шулманъ за 1848 1 р. 25 к., Фергминъ за 1860 3 руб. 75 к., Глейцманъ за 1862 3 р. 75 к., Бергманъ за 1860—62 7 р. 50 к., Брековъ за 1860 и 63 7 р. 50 коп., Плэгеръ за 1848 3 р. 75 коп., Гартманъ за 1863 3 р. 75 к., Вринкъ за 1846 до 49 15 р.; Канатчики: Гейнрихсенъ за 1861 3 р. 75 к., Фихте за 1863 3 р. 75 к.; Слесарь Шульцъ за 1863 3 р. 75 к.; Кузнецъ Геккеръ за 1845—46 7 р. 50 к.; Шляпошникъ Шмидтъ за 1861 3 р. 75 к.; Пекарь Шмидтъ за 1846 3 р. 75 коп.; Жестяникъ Мау за 1863 3 руб. 75 к.; Инструментчикъ Бернгардтъ за 1845—47 11 р. 25 к.; Башмашникъ Гизеке за 1855—56 7 руб. 50 коп. № 3948.

In Folge desfallsiger Unterlegung des Rigaschen Raths wird von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung sämmtlichen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach den nachstehend benannten unbesitzlichen Handwerkern, **deren Quartierabgaben** bei der Rigaschen Quartier-Verwaltung **auf Restanz stehen, Nachforschungen** anzustellen, im Ermittelungsfalle die unten angegebenen Restanzen von denselben beizutreiben und an die Rigasche Quartier-Verwaltung auszusenden.

Verzeichniß

der bei der Rigaschen Quartier-Verwaltung auf Restanz stehenden Quartierabgaben unbesitzlicher Handwerker wegen Ermittelung des Vermögens derselben.

Müller Sternberg pro 1808—11 39 Rbl. 6 Kop.; Schmied Kolekowsky pro 1811—13 17 R. 2 K.; Knochenhauer Kehl pro 1813—15 5 Rbl.; Bader: Cseitei pro 1863 3 Rbl. 75 Kop., Köppe pro 1854—55 11 Rbl. 25 Kop., Müller pro 1860 u. 63 7 Rbl. 50 Kop.; Buchbinder: Meyer pro 1845/48 u. 50—51 22 Rbl. 50 Kop., Kreusch jun. pro 1862 3 R. 75 K.; Drechsler: Lutz pro 1849 bis 51 11 R. 25 K., Frohberg pro 1862 3 R. 75 K.; Goldarbeiter Gohse pro 1848 3 R. 75 K.; Glaser Mörbo pro 1852—53 7 R. 50 K.; Maler: Schreiner pro 1861—62 7 Rbl. 50 Kop., Lebedew pro 1862 3 R. 75 K.; Klempner: Marschütz pro 1859—63 11 R. 25 K., Debeck pro 1851 2 R. 75 Kop.; Knopfmacher Ikawitz pro 1845—46 7 R. 50 K.; Schuhmacher: Krischnowsky pro 1852—56 21 R. 25 K., Langholz pro 1842—43 7 R. 50 K., Kampe pro 1852 3 R. 75 K., Graf pro 1852—54 11 R. 25 K.; Schneider: Laschkow pro 1862—63 7 R. 50 K., Brandt pro 1862 3 Rbl. 75 Kop., Andersohn pro 1863 3 Rbl. 75 Kop., Sandin pro 1863 3 R. 75 K., Roos pro 1845—52 30 R., Klein pro 1861 3 R. 75 K., Lutz pro 1862 3 R. 75 K., Rudolff pro 1863 6 R. 25 K., Neumann pro 1862 3 R. 75 K., Brinck pro 1852—53 8 R. 25 K., Schultz pro 1844—56 33 R. 75 K.; Sattler: Gebhardt pro 1852 3 R. 75 K., Grünfeldt pro 1845—52 22 R. 50 K., Weide pro 1849 bis 51 17 R. 25 K., Roth pro 1863 3 R. 75 K., Martinsohn pro 1845 3 R. 75 K., Heinrichs pro 1861—62 10 R., Korth pro 1862 3 R. 75 K., Rogalsky pro 1852 3 R. 75 K.; Schlosser: Bosse pro 1848—53 15 R., Zinck pro 1848 und 52 7 R. 50 K., Wischnikow pro 1854 3 R. 75 K., Eck pro 1847 3 R. 75 K.; Korbmacher: Doster pro 1849—52 11 R. 25 K., Bartsch pro 1862 3 R. 75 K.; Tischler: Bassen pro 1843—51 26 R. 25 K., Berendsohn pro 1853—54 u. 63 17 R. 50 K., Schröder pro 1862 3 R. 75 K., Friedrich pro 1862 3 R. 75 K., Leithan pro 1857 u. 58 7 R. 50 K., Berens pro 1861 und 62 10 R., Schulmann pro 1849 3 R. 75 K., Harmsen pro 1848 3 R. 75 K., Kirstein pro 1848—63 51 R. 25 K.; Instrumentenmacher: Eck pro 1847—50 20 R., Scheres pro 1845—46 7 R. 50 K., Dumpf pro 1858 3 R. 75 K., Rohl pro 1855 3 R. 75 K., Friedrichs pro 1860—62 11 R. 25 K., Neumann pro 1861 3 R. 75 K., Kaschewitz pro 1845—47 11 R. 25 K., Schukowitz pro 1862 3 R. 75 K.; Uhrmacher: Müller pro 1848—50 18 R. 75 K., Hummel pro 1854 u. 55 11 R. 25 K., Bartels pro 1849 u. 50 7 R. 50 K.; Klempner: Heyme pro 1846—47 7 R. 50 K., Lange pro 1845—51 26 R. 25 K., Hoog pro 1849—63 33 R. 75 K., Bettack pro 1848—50 11 R. 25 K., Mau pro 1861—62 7 R. 50 K., Nauming pro 1854 3 R. 75 K., Linde pro 1853 3 R. 75 K., Ullrich pro 1854 u. 63 7 R. 50 K.; Knochenhauer: Hansen pro 1862 3 R. 75 K., Heil pro 1862 3 R. 75 K., Unbedacht pro 1854 3 R. 75 K., Johannson pro 1848—50 7 R. 50 K., Kleberg pro 1842—45 7 R. 50 K., Nebel pro 1851 3 R. 75 K.; Goldarbeiter: Bergholz pro 1855 7 R. 50 K., Simon pro 1862 3 R. 75 K., Hartmann pro 1863 3 R. 75 K.; Schmiede: Maschée pro 1847/48 u. 51/60 15 R., Rospigarow pro 1852—56 26 R. 25 K., Steinberg pro 1846 u. 47 20 R., Grimpe pro 1851—52 7 R. 50 K., Schier pro 1862—63 7 R. 50 K., Lindgrün pro 1863 3 R. 75 K., Krollmann pro 1861—63 7 R. 50 K., Buschmann pro 1845 3 R. 75 K.; Messerschmied Hufnagel pro 1849—52 15 Rbl.; Zeugschmied Piro pro 1852—53 7 R. 50 K.; Schuhmacher: Schultz pro 1862 u. 63 7 R. 50 K., Rautenfeldt pro 1852 3 R. 75 K., Jürgens pro 1855—57 23 R. 75 K., Berschnewitz pro 1843—45 13 R. 75 K., Backebusch pro 1853 3 R. 75 K., Barclay pro 1854—55 11 R. 25 K., Möhrmann pro 1850—56 29 R. 75 K., Niederer pro 1855 7 R. 50 K., Schlun pro 1846—47 7 R. 50 K., Lentzkow pro 1855 7 R. 50 K., Block pro 1860 3 R. 75 K., Sauerhagen pro 1845—48 15 R., Eiche pro 1855—56 15 R., Bildt pro 1856 7 R. 50 K., Breede pro 1856—58 15 R., Ernst pro 1848 3 R. 75 K., Kammer pro 1853 3 R. 75 K., Martens pro 1856 7 R. 50 K., Freyberg pro 1854 und 55 11 R. 25 K., Zilke pro 1856 7 R. 50 K., Stein pro 1861—63 11 Rbl. 25 Kop., Germann pro 1861—63 11 R. 25 K., Zalle pro 1861—63 16 R. 25 K., Berg pro 1861 3 R. 75 K.; Maler: Beyermann pro 1847 3 R. 75 K., Kasack pro 1862 3 R. 75 K., Bachmann pro 1859—62 15 R., Guster pro 1853—54 7 R. 50 K., Kruming pro 1862—63 7 R. 50 K., Johannsohn pro 1845—49 18 R. 75 K., Keusch pro 1861—63 11 R. 25 K., Ziewitz pro 1863 3 R. 75 K., Zielewitz pro 1861 3 R. 75 K., Thiel pro 1863 3 R. 75 K., Moduach pro 1862 3 R. 75 K., Wiehmann pro 1861 3 R. 75 K., Dowskurt pro 1862 3 R. 75 K.; Glockengießer: Unberg pro 1850/62 11 R. 25 K., Donath pro 1845—50 22 R. 50 K.; Gürtler Kleist pro 1862 3 R. 75 K.; Bäcker: Engelhardt pro 1855 bis 56 20 R., Dahlberg pro 1860 3 R. 75 K., Franz pro 1863 3 R. 75 K., Lessinsky pro 1856 7 R. 50 K., Wilkens pro 1853 3 R. 75 K., Lehnert pro 1863 3 R. 75 K., Söderström pro 1858 3 R. 75 K.; Drechsler: Feldtmann pro 1853 3 R. 75 K., Petersohn pro 1851—52 7 R. 50 K., Sprunck pro 1842—43 7 R. 50 K., Steffens pro 1853 3 R. 75 K.; Stuhlmacher: Brutzky pro 1861—62 7 R. 50 K., Thiele pro 1862—63 7 R. 50 K.; Stellmacher: Holtfreter pro 1849, 62/63 11 R. 25 K., Juskewitz pro 1863 3 R. 75 K.; Glaser: Schmidt pro 1853 3 R. 75 K., Lindemann pro 1861—63 11 R. 25 K., Berewitz pro 1853 3 R. 75 K.; Handschuhmacher: Koppitz pro 1849—50 7 R. 50 K., Buchmann pro 1851 bis 52 7 R. 50 K.; Nadler Windisch pro 1849 3 R. 75 K.; Schneider: Berg pro 1853—54 7 R. 50 K., Völker pro 1845 3 R. 75 K., Korth pro 1854 3 R. 75 K., Krause pro 1850—51 7 R. 50 K., Zich pro 1847 3 R. 75 K.; Sattler Birkenfeldt pro 1861—62 7 R. 50 K.; Maurer: Witt pro 1846 3 R. 75 K., Westenius pro 1847 3 R. 75 K.; Müller: Schlegel pro 1847 3 R. 75 K., Schmole pro 1847 3 R. 75 K., Schultz pro 1858—63 33 R. 75 K., Steffens pro 1855/58 60 u. 61 26 R. 25 K., Bussé pro 1847 3 R. 75 K., Thier pro 1847 3 R. 75 K., Essert pro 1860—61 7 R. 50 K., Burt pro 1858—61 20 R., Hahn pro 1855—61 30 R., F. A. Schmidt pro 1855—62 100 R., Th. Schmidt pro 1860—63 13 R. 75 K., Neumann pro 1855—56 15 R., Schwartz pro 1854—61 73 R. 75 K., Karp pro 1855—58 27 R. 50 K., Engel pro 1845 3 R. 75 K., Bendtfeldt pro 1855—62 100 R., Glasenap pro 1856 12 R. 50 K., Wagentrotz pro 1862—63 7 R. 50 K., Martinelli pro 1861 3 R. 75 K., Kilian pro 1860—61 7 R. 50 K., Halle pro 1860—61 7 R. 50 K., Silbert pro 1856—61 36 R. 25 K., Stumpf pro 1856—58 15 R., Kreutzstein pro 1856/61 15 R.; Bader: Behrmann pro 1859 3 R. 75 K., Keyser pro 1861—63 11 R. 25 K.; Böttcher: Haack pro 1854 3 R. 75 K., Meykow pro 1846 3 R. 75 K., Kahl pro 1854 3 R. 75 K., Swoboda pro 1849 3 R. 75 K., Malmgreen pro 1859 3 R. 75 K., Detenhof pro 1858—59 7 R. 50 K., Hamann pro 1853 3 R. 75 K., Haase pro 1858—59 u. 1863 11 R. 25 K., Franzkewitsch pro 1862 3 R. 75 K., Demasius pro 1862 3 R. 75 K., Meykow pro 1858—62 15 R.; Töpfer Grewe pro 1844—45 7 R. 50 K.; Tischler; Schulmann pro 1848 1 Rbl. 25 Kop., Fergmin pro 1860 3 R. 75 K., Gleitzmann pro 1862 3 R. 75 K., Bergmann pro 1860—62 7 R. 50 K., Brekow pro 1860 u. 63 7 R. 50 K., Plöger pro 1848 3 R. 75 K., Hartmann pro 1863 3 R. 75 K., Wrinck pro 1846—49 15 R.; Seiler: Heinrichsen pro 1861 3 R. 75 K., Fichte pro 1863 3 R. 75 K.; Schlosser Schultz pro 1863 3 Rbl. 75 K., Schmied Häcker pro 1845—46 7 R. 50 K.; Hutmacher Schmidt pro 1861 3 R. 75 K.; Bäcker Schmidt pro 1846 3 R. 75 K.; Klempner Mau pro 1863 3 R. 75 K.; Instrumentenmacher Bernhardt pro 1845—47 11 R. 25 K.; Schuhmacher Gieseke pro 1855—56 7 Rbl. 50 Kop. Nr. 3948.

Объявленія разныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ.
Bekanntmachungen verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

Управляющій Почтовою частію въ Лифляндской губерніи доводитъ симъ до свѣдѣнія публики, что въ замѣнъ существовавшаго между Динабургомъ и Иллукстомъ двухкратнаго въ недѣлю отправленія почтъ, управляющимъ Почтовою частію въ Курляндской губерніи, съ разрѣшенія Почтоваго Департамента, установлено четырехъкратное, и что согласно тому корреспонденція изъ Риги въ Иллуксты будетъ отправляться по Понедѣльникамъ, Средамъ, Пятницамъ и Субботамъ съ утреннимъ 9-часовымъ поѣздомъ. Пріемъ всякаго рода корреспонденціи для сихъ почтъ, будетъ производиться въ Рижской губернской почтовой конторѣ ежедневно въ положенные для пріема часы. № 4025.

г. Рига, Іюля 24. дня 1871 года.

Am 26. Juni d. J. ist unweit des Gutes **Kürbis ein männlicher Leichnam aus dem Meere gezogen,** der mit einem weißen leinenen Hemde, einer rothwollenen gestrickten Jacke, einer Weste aus blauem Wand, einem rothwollenen gestrickten Shawl, einem mit blauem Wand überzogenen Schafpelz aus schwarzen Felle, der durch einen Leibriemen zusammengehalten worden, blau wollenen langen Strümpfen und endlich langen russischen Stiefeln bekleidet gewesen; in der Westentasche hat man einen ledernen Beutel mit 5 Rbl. $17\frac{1}{2}$ Kop. S. gefunden.

Indem das Wolmarsche Ordnungsgericht Vorstehendes zur Kenntniß bringt, hat dasselbe etwanige Angehörige jenes offenbar umgekommenen Mannes auffordern wollen, diesem Ordnungsgericht zur weiteren Wahrnehmung Anzeige zu machen. Nr. 6754.

Wolmar Ordnungsgericht, den 19. Juli 1871. 1

Wenn dem IV. Kirchspielsgerichte Pernauschen Kreises das Domicil des früheren Surgeferschen Hoflage-Pächters, des Bauern Michel **Schmidt,** unbekannt ist, als wird in solcher Veranlassung eine jede Stadt-, Guts- und Gemeinde-Polizei hiedurch ersucht, den genannten Michel Schmidt im Betreffungsfalle aufzugeben, wie er sich bei gesetzlicher Commination unfehlbar zum 26. August c. 10 Uhr Morgens in Sachen seiner und des Jaan Schmidt gegen den Herrn von Wahl peto. Exmission und Vermögensabnahme behufs betreffender Eröffnung Sr. Erlaucht des Herrn General-Gouverneuren vor diesem Kirchspielsgerichte **in Fellin** zu stellen habe.

Fellin, am 17. Juli 1871. Nr. 919. 1

Spahrn pagasta-waldischana (Zehsu kreisê Ahraisches draudsê) luhds zaur scho itt pasemmigi wissas muischu- un pagasta-waldischanas, kà arri pilssehtu un semju-polizejas, tohs pee schi pagasta peerakstitus:

atraitne Anne **Krahskurrin** ar dehlu Jurri;
Ernest (Raise) saukts **Seltin**;
Jehkab **Appin** ar pamihliju;

kurri jau wairak gaddus bes passehm apkahrt blandahs un sawas dohschanas nemaksa, ka arrestantus sanemt un schai pagasta waldischanai peesuhtiht: tàpatt arri wissus tohs, kurri s. g. jaunas passes wehl ne irr nehmuschi ne weena ne peeturreht. Slehpeji un peeturretaji nahks strahpê. 3

Spahru muischâ taî 23. Juli 1871. Nr. 184.

Проклaмы. Proclame.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen 2c. hat das Livländische Hofgericht auf das Gesuch des Nicolai Eduard **von Transehe** kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche wider die, zufolge des am 4. März 1871 sub Nr. 36 bei dem Livländischen Hofgerichte corroborirten, am 10. Februar 1871 zwischen den Erben des weiland Kirchspielsrichters Nicolai Constantin von Transehe und dessen gleichfalls verstorbener Gattin Babette Catharina Marie geb. von Transehe, nämlich deren Kindern: Nicolai Eduard, Charlotte Mathilde Clemence und Marie Charlotte Geschwistern von Transehe abgeschlossenen Transacts geschehene Uebertragung des ihrem ver-

storbenen Vater, weiland Kirchspielsrichter Nicolai Constantin von Transehe gehörig gewesenen, im Rigaschen Kreise und Sissegallschen Kirchspiele belegenen Gutes **Taurup** sammt Appertinentien und Inventarium an ihren Miterben, den Nicolai Eduard von Transehe, Einwendungen oder an das genannte Gut Taurup sammt Appertinentien und Inventarium aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen, mit Ausnahme und unalterirtem Vorbehalt der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät wegen deren auf diesem Gute ruhender Pfandbriefforderung, formiren zu können vermeinen, oberrichterlich auffordern wollen, sich a dato dieses Proclams innerhalb der peremtorischen Frist von einem Jahr, sechs Wochen und 3 Tagen, d. i. spätestens bis zum 29. August 1872 mit solchen ihren vermeinten Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen allhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und ausführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß Ausbleibende, so weit dieselben nicht ausdrücklich von der Angabe in diesem Proclam ausgenommen gewesen, nach Ablauf dieser vorgeschriebenen peremtorischen Meldungsfrist nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen Einwendungen, Ansprüchen und Forderungen gänzlich und für immer präcludirt, auch demgemäß nicht nur der am 4. März 1871 sub Nr. 36 hofgerichtlich corroborirte, am 10. Februar 1871 zwischen den Erben des weiland Kirchspielsrichters Nicolai Constantin von Transehe und dessen gleichfalls verstorbener Ehegattin Babette Catharina Marie geb. von Transehe, nämlich: dem Nicolai Eduard, Charlotte Mathilde Clemence und Marie Charlotte Geschwistern von Transehe abgeschlossene Erbtheilungstransact in allen Stücken für rechtskräftig erkannt, sondern auch das im Rigaschen Kreise, Sissegallschen Kirchspiele belegene Gut Taurup sammt Appertinentien und Inventarium frei von allen Schulden, Lasten und Verhaftungen, so weit solche nicht ausdrücklich von der Angabe in diesem Proclam ausgenommen worden, dem Nicolai Eduard von Transehe zum Eigenthum adjudicirt werden soll. Wonach ein Jeder, den Solches angeht, sich zu richten hat.

Riga-Schloß, den 14. Juni 1871.

Nr. 3828. 3

Von Einem Edlen Rathe der Kaiserlichen Stadt **Dorpat** werden alle Diejenigen, welche an den Nachlaß des hierselbst verstorbenen Alexander Petrowitsch **Fadejew** entweder als Gläubiger oder Erben oder unter irgend einem andern Rechtstitel gegründete Ansprüche machen zu können meinen, hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten a dato dieses Proclams, spätestens also am 9. Januar 1872 bei diesem Rathe zu melden und hierselbst ihre etwaigen Forderungen und sonstigen Ansprüche anzumelden und zu begründen, bei der ausdrücklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand mehr bei diesem Nachlasse mit irgend welchem Anspruche gehört oder zugelassen, sondern gänzlich abgewiesen werden soll, wonach sich also Jeder, den Solches angehet, zu richten hat.

Dorpat-Rathhaus, am 9. Juli 1871.

Nr. 783. 1

Von Einem Wohledlen Rathe der Kaiserlichen Stadt **Pernau** werden Alle und Jede, welche: 1) aus dem hierselbst asservirten gegenseitigen Testament des Badermeisters Andr. **Ohmann** und seiner Ehefrau Hedwig Elisabeth geb. Starr, errichtet am 12. Januar 1869, eröffnet und verlesen am 11. Juni 1871, Rechte irgend welcher Art ableiten oder dasselbe als rechtlich ungültig angreifen oder im Falle eintretender Ungültigkeitserklärung an den Nachlaß der verstorbenen Hedwig Elisabeth Ohmann geb. Starr Intestaterbrechte geltend machen wollen so wie 2) an den geringfügigen Nachlaß der hierselbst verstorbenen unverehelichten Catharina **Fink** Erb- oder Gläubigeransprüche erheben wollen, hierdurch und kraft dieses Proclams aufgefordert, ihre Protestationen resp. Anforderungen und Erbansprüche in der Frist von 1 Jahre und 6 Wochen a dato, also spätestens bis zum 22. August 1872 entweder in Person oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte allhier beim Rathe zu exhibiren und selbige in Erweis zu stellen bei der Verwarnung, daß nach Ablauf der obigen peremtorischen Frist Niemand weiter gehört noch admittirt, sondern ipso facto präcludirt werden wird, in der obschwebenden Testaments- und Nachlaßsache aber ergehen soll was Recht ist. Nr. 1438. 1

Pernau-Rathhaus den 10. Juli 1871.

Von Einem Wohledlen Rathe der Kaiserlichen Stadt **Pernau** werden Alle und Jede, welche an den Nachlaß des hieselbst verstorbenen Einwohners Leonti Moissejew **Sokolow** — als Erben oder Gläubiger Ansprüche haben sollten, hiermit aufgefordert, sich mit diesen Ansprüchen in der Frist von einem Jahre und 6 Wochen a dato dieses Proclams, also spätestens bis zum 28. August 1872 entweder persönlich oder durch gesetzlich legitimirte und gehörig instruirte Bevollmächtigte allhier beim Rathe anzugeben und selbige in Erweis zu stellen, bei der Verwarnung, daß nach Ablauf dieser peremtorischen Frist Niemand weiter gehört noch zugelassen, sondern für immer präcludirt, in der Nachlaßsache aber erkannt werden wird was Recht ist. Nr. 1494. 3

Pernau-Rathhaus, den 15. Juli 1871.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. bringt das Departement des Landvogteigerichts des Rathes der Kaiserlichen Stadt **Riga** in Bauerrechtssachen hiedurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach das Rigasche Stadt-Cassa-Collegium Namens der Stadt Riga als Eigenthümerin der im Bickernschen Kirchspiele des Rigaschen Patrimonial-Gebietes belegenen Gesinde **Leies Schirbe Nr. 30** und **Maile Nr. 24**, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Gehorchslande des Gutes Dreylingsbusch gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke mit den zu ihnen gehörigen Gebäuden und Appertinentien den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern auf Grund desfallsiger, mit denselben abgeschlossener Kaufcontracte als freies und unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Departement des Landvogteigerichts des Rigaschen Raths in Bauerrechtssachen kraft dieses Proclams Alle und Jede, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Gerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, solche zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen werden wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich und frei von allen Forderungen adjudicirt werden sollen.

Das Dreylingsbuschsche Gesinde Leies Schirbe Nr. 30, groß 5 Thlr. 34 Gr., auf Peter Rink für den Preis von 860 Rbl. 40 Kop.

Das Dreylingsbuschsche Gesinde Maile Nr. 24, groß 6 Thlr. 23 Gr., auf Joachim Stange für den Preis von 1000 Rbl. 80 Kop. S.

So geschehen Riga-Rathhaus, den 2. Juli 1871.

Nr. 14. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen rc. fügt das Dorpatsche **Kreisgericht** hiermit zu wissen, demnach die Herren, als: J. Baron Maydell, Besitzer des Gutes **Bentenhof**, Carl von Mensenkamff, Besitzer des Gutes **Adsel-Koiküll**, Nicolai Baron Rosen, Besitzer des Gutes **Fehtenhof**, B. von Radloff, Besitzer des Gutes **Perrist**, Graf A. Igelström, Besitzer des Gutes **Neu-Riggen**, F. von Roth, Besitzer des Gutes **Tilsit**, E. von Wulf, Besitzer der Güter **Menzen** und **Taiwola**, die Erben des weiland Herrn Constantin von Rosée, Besitzer des Gutes **Forbushof**, B. von Stryk, Besitzer des Gutes **Luhde-Großhof**, E. von Wahl, als Bevollmächtigter des Herrn M. von Villebois, Besitzer des Gutes **Kurrista**, Graf E. Manteuffel, Besitzer der Güter **Saarenhof**, **Kudding**, **Hallik**, **Tellerhof** und **Jägel**, Herr M. von Schultz, Besitzer des Gutes **Kockora**, und Herr Landrath A. von Richter, Besitzer des Gutes **Kawast**, hierselbst darum nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte Gehorchslandgrundstücke und zwar:

I. des Gutes Bentenhof, Kirchspiel Range:

Schulland in Russima, groß 6 Thlr. 83 Gr., auf den Bauer Johan Pille für den Preis von 1300 Rbl. S.

Abrami Jacob, groß 13 Thlr. 7 Gr., auf den Bauer Hindrik Jöggewa für den Preis von 2150 Rbl. S.

Marriste, groß 11 Thlr. 6 Gr., auf den Bauer August Roots für den Preis von 1870 Rbl.

Wierwe Timofei, groß 14 Thlr. 22 Gr., auf den Bauer Jaan Uibe für den Preis von 2325 Rbl.

Rüdma, groß 9 Thlr. 71 Gr., auf den Bauer Jaan Großmann für den Preis von 1590 Rbl.

Leigo Hindrik, groß 8 Thlr. 30 Gr., auf die örtl. Bauergemeinde für den Preis von 1350 Rbl.

Pette, groß 12 Thlr. 33 Gr., auf den Bauer Hans Großmann für den Preis von 1350 Rbl.;

II. des Gutes Adsel-Koiküll, Kirchspiel Harjel:

Partli, groß 25 Thlr. 25 Gr., auf den Bauer Pawel Iwan für den Preis von 3200 Rbl.

Anni, groß 24 Thlr. 51 Gr., auf den Bauer Kristop Kuks für den Preis von 3685 Rbl.

Mäe Wesky, groß 13 Thlr. 38 Gr., auf den Bauer Jaan Sakkar für den Preis von 1750 Rbl.

Prange, groß 12 Thlr. 12 Gr., auf den Bauer August Swirbul für den Preis von 1700 Rbl.

Kunnago, groß 27 Thlr. 44 Gr., auf den Bauer Adalbert Amen für den Preis von 3850 Rbl.

Lutzo, groß 23 Thlr. 44 Gr., auf den Bauer August Luus für den Preis von 3290 Rbl.

Prange, groß 14 Thlr. 1 Gr., auf den Bauer Spritz Swirbul für den Preis von 1960 Rbl.

Leosky, groß 18 Thlr. 3 Gr., auf den Bauer Kasper Waldmann für den Preis von 2430 R.

Waidka, groß 15 Thlr. 66 Gr., auf den Bauer Jaan Grenzstein für den Preis von 2154 Rbl.

Waidka, groß 16 Thlr. 70 Gr., auf den Bauer Hans Grenzstein für den Preis von 2274 Rbl.

Prantsus, groß 10 Thlr. 10 Gr., auf den Bauer Jürri Schmidt für den Preis von 1315 Rbl.

Puegri, groß 24 Thlr. 58 Gr., auf den Bauer Andres Paijo für den Preis von 3696 Rbl.

Pauna, groß 17 Thlr. 88 Gr., auf den Bauer Peter Schmidt für den Preis von 2427 Rbl.;

III. des Gutes Fehtenhof, Kirchspiel Ecks:

Lassi, groß 34 Thlr. 68 Gr., auf den Bauer Christjan Otter für den Preis von 5750 Rbl.

Tönnitse, groß 31 Thlr. 87 Gr., auf die Bauern Teegmann u. Karl Anderson für den Preis von 5350 Rbl. S.

Lombi, groß 24 Thlr. 59 Gr., auf den Bauer Jaan Anderson für den Preis von 4100 Rbl.;

IV. des Gutes Perrist, Kirchspiel Pölwe:

Jani, groß 12 Thlr. 45 Gr., auf den Bauer Jaan Neumann für den Preis von 1250 Rbl. S.

Waseri, groß 15 Thlr. 45 Gr., auf die Bauern Mikkel u. Johan Wasser für den Preis von 1705 Rbl. S.

Härma, groß 15 Thlr. 45 Gr., auf den Bauer Peter Härmis für den Preis von 1705 Rbl.

Puista, groß 15 Thlr. 45 Gr., auf den Bauer Jaan Mikkita für den Preis von 1860 Rbl.

Paijo, groß 13 Thlr. 45 Gr., auf den Bauer Johan Paddonik für den Preis von 1485 Rbl.;

V. des Gutes Neu-Nüggen, Kirchspiel Nüggen:

Piiri Johan, groß 32 Thlr. 17 Gr., auf den Bauer Johan Metzik für den Preis von 4400 Rbl.

Krusi Simon, groß 32 Thlr. 8 Gr., auf den Bauer Hendrik Sepp für den Preis von 4000 Rbl.

Petzo Lauri Peter, groß 33 Thlr. 76 Gr., auf den Bauer Peter Pauerson für den Preis von 4300 Rbl. S.

Andresi Karli, groß 33 Thlr. 50 Gr., auf den Bauer Jaan Jonas für den Preis von 5300 R.;

VI. des Gutes Tilsit, Kirchspiel Pölwe:

Palla, groß 14 Thlr. 8 Gr., auf die Bauern Ado Kelp und Johann Lauk für den Preis von 1481 Rbl. S.

Mäeh Jusa, groß 19 Thlr. 73 Gr., auf den Bauer Hans Patrason für den Preis von 2300 Rbl. S.

Tillmani, groß 17 Thlr. 81 Gr., auf den Bauer Michel Jürgenson für den Preis von 1791 Rbl.

Alla Jusa, groß 20 Thlr. 7 Gr., auf den Bauer Jacob Rebbane für den Preis von 2008 Rbl.

Pargi, groß 16 Thlr. 46 Gr., auf die Bauern Johan und Jaan Kelp für den Preis von 1652 Rbl. S.;

VII. des Gutes Taiwola, Kirchspiel Harjel:

Taitzi, groß 36 Thlr. 78 Gr., auf die Bauern Jaan Krisk u. Hendrik Kasak für den Preis von 6000 Rbl. S.;

VIII. des Gutes Menzen, Kirchspiel Harjel:

Sae, groß 19 Thlr. 18 Gr., auf den Bauer Gustav Kolg für den Preis von 2700 Rbl. S.;

IX. des Gutes Forbushof, Kirchspiel St. Marien:

Körgemäe, groß 15 Thlr. 37 Gr., auf den Bauer Jakob Sulla für den Preis von 2750 Rbl.

Somekülla, groß 18 Thlr. 29 Gr., auf den Bauer Jacob Suremäe für den Preis von 2522 Rbl.

Rästa, groß 20 Thlr. 68 Gr., auf den Bauer Michel Matto für den Preis von 3376 Rbl.

Teppo, groß 14 Thlr. 63 Gr., auf den Bauer Märt Rästa für den Preis von 2350 Rbl.

Pedo, groß 22 Thlr. 53 Gr., auf den Bauer Adam Some für den Preis von 4392 Rbl. S.

Metsa Rahni, groß 24 Thlr. 53 Gr., auf den Bauer Jaan Rästa für den Preis von 4250 R.

Bonni, groß 9 Thlr. 34 Gr., auf den Bauer Peter Rästa für den Preis von 2000 Rbl. S.
Lukke, groß 16 Thlr. 62 Gr., auf den Bauer Lille Freimann für den Preis von 2816 Rbl. S.;

X. des Gutes Luhde-Großhof, Kirchspiel Luhde:
Kelli, groß 24 Thlr. 51 Gr., auf den Bauer Kotter Kerrema für den Preis von 5160 R. S.
Mäe & Alla Rütkel, groß 37 Thlr. 74 Gr., auf den Bauer Karel Schefter für den Preis von 7943 Rbl. S.
Uspil, groß 25 Thlr. 66 Gr., auf den Bauer Alexander Taul für den Preis von 5150 Rbl.
Kiehk, groß 26 Thlr. 39 Gr., auf den Bauer Peter Mutzneek für den Preis von 5551 Rbl. S.;

XI. des Gutes Kurrista, Kirchspiel Wendau:
Loddi, groß 14 Thlr. 5 Gr., auf den Bauer Hindrik Roddima für den Preis von 2530 Rbl.
Kollamötsa, groß 19 Thlr. 3 Gr., auf den Bauer Jaan Kusma für den Preis von 2380 Rbl.
Jacobi, groß 23 Thlr. 30 Gr., auf den Bauer Jaan Arike für den Preis von 3733 Rbl. S.
Lingotuse, groß 16 Thlr. 6 Gr., auf den Bauer Johan Jöeperra für den Preis von 2904 R.;

XII. des Gutes Saarenhof, Kirchspiel Marien-Magdalenen:
Werwo, groß 9 Thlr. 69 Gr., auf den Bauer Jürri Blumweld für den Preis von 1200 R.
Anso, groß 18 Thlr. 7 Gr., auf den Bauer Jaan Kosse für den Preis von 2200 Rbl. S.
Runga, groß 14 Thlr. 44 Gr., auf den Bauer Jaan Elewant für den Preis von 1760 Rbl.
Kaepa, groß 11 Thlr. 61 Gr., auf den Bauer Kristjan Päß für den Preis von 1640 Rbl.
Perno, groß 21 Thlr. 69 Gr., auf den Bauer Paul Peterson für den Preis von 3300 Rbl. S.
Makkawerre, groß 24 Thlr. 34 Gr., auf den Bauer Karel Laß für den Preis von 3400 Rbl. S.
Wiedike, groß 12 Thlr. 2 Gr., auf den Bauer Mert Oja für den Preis von 2300 Rbl. S.
Wiedike Nr. 55, groß 16 Thlr. 47 Gr., auf den Bauer Ludwig Peterson für den Preis von 2480 Rbl. S.
Kottardi, groß 10 Thlr. 68 Gr., auf den Bauer Gustav Kosse für den Preis von 1300 Rbl.
Ömbleja, groß 22 Thlr. 45 Gr., auf den Bauer Jürri Soosaar für den Preis von 3480 Rbl.
Lassi, groß 18 Thlr. 63 Gr., auf den Bauer Kristian Laß für den Preis von 2350 Rbl. S.
Otta, groß 19 Thlr. 25 Gr., auf den Bauer Johan Sonets für den Preis von 2700 Rbl. S.;

XIII. des Gutes Hallik, Kirchspiel Koddafer:
Kriska, groß 11 Thlr. 68 Gr., auf den Bauer Karel Kaur für den Preis von 1420 Rbl. S.;

XIV. des Gutes Kudding, Kirchsp. Bartholomäi:
Nömme, groß 12 Thlr. 14 Gr., auf den Bauer Märt Leppik für den Preis von 1670 Rbl.
Silla, groß 24 Thlr. 58 Gr., auf den Bauer Karel Aidnik für den Preis von 3700 Rbl.
Rebbase, groß 16 Thlr. 8 Gr., auf den Bauer Indrik Reinwald für den Preis von 1930 Rbl.
Maddi, groß 7 Thlr. 71 Gr., auf den Bauer Jacob Graßberg für den Preis von 1280 Rbl.
Kangro, groß 10 Thlr. 1 Gr., auf den Bauer Gustav Nurk für den Preis von 1100 Rbl.
Josepi, groß 20 Thlr. 2 Gr., auf den Bauer Jaan Elken für den Preis von 2650 Rbl.
Tönso, groß 23 Thlr. 65 Gr., auf den Bauer Gustav Laß für den Preis von 3100 Rbl.
Tönnisse, groß 15 Thlr. 40 Gr., auf den Bauer Karel Schulbach für den Preis von 2330 Rbl.
Kaera, groß 17 Thlr. 34 Gr., auf den Bauer Jaan Jürgenson für den Preis von 2170 Rbl.
Kirbo, groß 10 Thlr. 73 Gr., auf den Bauer Gustav Wipper für den Preis von 1200 Rbl.;

XV. des Gutes Tellerhof, Kirchspiel Koddafer:
Willemi, groß 9 Thlr. 15 Gr., auf den Bauer Matts Willemson für den Preis von 1300 Rbl.;

XVI. des Gutes Jaegel, Kirchspiel Koddafer:
Simoni, groß 9 Thlr. 71 Gr., auf den Bauer Karel Usen für den Preis von 1075 Rbl. S.
Kallamäe, groß 24 Thlr. 37 Gr., auf den Bauer Hans Juur für den Preis von 3750 Rbl.
Thoma Mihkli, groß 24 Thlr. 11 Gr., auf den Bauer Enno Lond für den Preis von 3920 R.
Wannakubja, groß 11 Thlr. 75 Gr., auf den Bauer Karel Epler für den Preis von 1795 Rbl.;

XVII. des Gutes Kockora, Kirchspiel Koddafer:
Mürri, groß 12 Thlr., auf den Bauer Karel Müürsep für den Preis von 1950 Rbl. S.
Erja, groß 16 Thlr. 30 Gr., auf den Bauer Karel Tiit für den Preis von 2450 Rbl. S.
Andemäe, groß 11 Thlr. 30 Gr., auf die Kockorasche Gemeinde für den Preis von 1700 Rbl. S.;

XVIII. des Gutes Kawast, Kirchspiel Koddafer:
Tattramurd, groß 16 Thlr. $^{84}/_{112}$ Gr., auf den Bauer Märt Kübber für den Preis von 2400 Rbl. S.
Gawril Timofejew, groß 12 Thlr. $45^{9}/_{112}$ Gr., auf den Bauer Märt Adder für den Preis von 2062 Rbl. 50 K.
Munnamäe, groß 17 Thlr. $45^{78}/_{112}$ Gr., auf den Bauer Tönnis Pairtz für den Preis von 3000 Rbl. S.
Andresaare, groß 19 Thlr. $^{42}/_{112}$ Gr., auf den Bauer Peter Nirk für den Preis von 3800 R.
Lombi, groß 23 Thlr., auf den Bauer Märt Reil für den Preis von 3565 Rbl. S.,

dergestalt mittelst bei diesem Kreisgericht beigebrachter Kaufcontracte übertragen worden sind, daß vorgenannte Grundstücke den Käufern als freies, von allen auf den genannten Gütern ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Dorpatsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät sowie der etwaigen hypothekarischen Gläubiger, welche auf vorgenannte Güter ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossenen Veräußerungen und Eigenthumsübertragungen genannter Grundstücke mit allen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams, d. i. bis zum 7. December 1871 bei diesem Kreisgericht mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß solche Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien den Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen.

Dorpat, Kreisgericht den 7. Juni 1871.
Nr. 1380. 3

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Bäuerin Marie Schwarz, Erbbesitzerin der im Rujenschen Kirchspiele des Riga-Wolmarschen Kreises belegenen Arraschen Gesinde **Leies-Kulkin** und **Jaun-Silli** hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihr die zum Gehorchslande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke mit den zu ihnen gehörigen Gebäuden und Appertinentien den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies und unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme aller derjenigen, welche auf den Arraschen Leies-Kulkin und Jaun-Silli Gesinden bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich als freies und unabhängiges Eigenthum adjudicirt werden sollen.

Leies-Kulkin, 23 Thlr. 75 Gr. groß, dem Bauer Heinrich Indriks für den Preis von 5000 Rbl.
Jaun-Silli, 18 Thlr. 74 Gr. groß, dem Bauer Indrick Zaun für den Preis von 4000 Rbl.

Wolmar, den 2. Juli 1871. Nr. 1103. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen &c. bringt das Pernau-Fellinsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Hindrik Nelgo, Erbbesitzer des im Tarwastschen Kirchspiele des Fellinschen Kreises unter dem Gute Schloß-Tarwast belegenen Grundstücks **Kiesa Nr. 4**, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das eigenthümlich erworbene, unten näher bezeichnete Grundstück dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Contracts verkauft worden ist, daß dieses Grundstück mit den zu demselben gehörenden Gebäuden und Appertinentien dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufer als freies unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören solle, als hat das Pernau-Fellinsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livl. adeligen Güter-Credit-Societät wie auch des Herrn Besitzers von Schloß-Tarwast, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücks nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 14. December 1871 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

Kiesa Nr. 4, groß 17 Thlr. 65 Gr., dem Bauer Mats Roosson für den Kaufpreis von 3315 R.

Fellin, den 14. Juni 1871. Nr. 693. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Georg von Sea, Erbbesitzer des im Jürgensburgschen Kirchspiele des Riga-Wolmarschen Kreises belegenen Gutes **Bersehof**, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Gehorchslande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke mit den zu ihnen gehörigen Gebäuden und Appertinentien den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies und von allen auf dem Gute Bersehof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Gute Bersehof bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Bersehof ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden sollen:

1. Kausull, 14 Thlr. 35 Gr. groß, dem Bauer Laur Wolkan für den Preis von 3000 Rbl.
2. Jurrehn, 22 Thlr. 35 Gr. groß, den Bauern Laure Grahwit und Mikkel Ohsoling für den Preis von 4500 Rbl. S.
3. Leies Krappe, 26 Thlr. 60 Gr. groß, dem Bauer Jahn Jacobsohn für den Preis von 4000 Rbl. S.
4. Kalna Krappe, 34 Thlr. 60 Gr. groß, den Bauern Jacob Wolkan und Mikkel Brahlen für den Preis von 6000 Rbl. S.
5. Behwulen, 20 Thlr. 41 Gr. groß, dem Bauer Jahn Leeping für den Preis von 4600 Rbl.
6. Leies Galleesch, 21 Thlr. $52^{16}/_{112}$ Gr. groß, dem Bauer Jahn Rimsch für den Preis von 3150 Rbl. S.
7. Kalna Galleesch, 21 Thlr. $51^{26}/_{112}$ Gr. groß, dem Bauer Krisch Sarring für den Preis von 3850 Rbl. S.

8. Kalna Peilen, 22 Thlr. 28 $^{42}/_{112}$ Gr. groß, dem Bauer Jahn Sakfs für den Preis von 3400 Rbl. S.
9. Kalna Wandsen, 22 Thlr. 38 Gr. groß, dem Bauer Mikkel Lassmann für den Preis von 3400 Rbl. S.
10. Leies Wandsen, 23 Thlr. 88 Gr. groß, dem Bauer Jahn Grünberg für den Preis von 3800 Rbl. S.
11. Leies Ditzen, 20 Thlr. 59 Gr. groß, dem Bauer Dahw Naggain für den Preis von 3000 Rbl. S.
12. Kalna Ditzen, 20 Thlr. 59 Gr. groß, dem Bauer Jahn Rimsch für den Preis von 3098 R.
13. Pikking, 24 Thlr. 69 Gr. groß, den Bauern J. Petersohn und Jahn Kweesiht für den Preis von 4500 Rbl. S.
14. Plunke, 26 Thlr. 52 Gr. groß, dem Bauer Dahw Zihrul für den Preis von 3986 Rbl.
15. Pihwe, 21 Thlr. 9 Gr. groß, dem Bauer Mikkel Sarring für den Preis von 3350 Rbl.
16. Jaun Wahke, 27 Thlr. groß, dem Bauer Ansch Meeriht für den Preis von 3800 Rbl. S.

Wolmar, den 8. Juni 1871. Nr. 1021. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen &c. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Peter Vogel, Erbbesitzer des im Dickelnschen Kirchspiele des Riga-Wolmarschen Kreises belegenen Schujenpahlenschen Gesindes **Schagger**, hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehorchslande dieses Gutes gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück mit den zu demselben gehörigen Gebäuden und Appertinentien dem ebenfalls am Schluße genannten Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören soll; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livl. adeligen Güter-Credit-Societät und aller derjenigen, welche auf dem Schujenpahlenschen Schagger-Gesinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschehene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremtorischen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien dem Käufer erb- und eigenthümlich als freies und unabhängiges Eigenthum adjudicirt werden soll.

Schagger, 20 Thlr. 53 Gr. groß, dem Jahn Ohsoling für den Preis von 2960 Rbl. S.

Wolmar, den 10. Juni 1871. Nr. 1039. 1

Торги. Torge.

Окружное артиллерійское управленіе Виленскаго военнаго округа приглашаетъ къ торгамъ на покупку изъ Динабургской и Динаминдской крѣпостныхъ артиллерій и складовъ артиллерійскаго имущества въ гг. Вильнѣ и Ригѣ лома чугуна въ орудіяхъ 24 и 12 фунт. калибра, во всемъ согласно условій на эту продажу.

На продажу эту назначается рѣшительный безъ переторжки торгъ въ г. Вильнѣ при окружномъ артиллерійскомъ управленіи „24. Августа 1871 г." въ 12 часовъ по полудни.

Торгъ будетъ произведенъ изустный съ допущеніемъ присылки и объявленій въ запечатанныхъ конвертахъ.

Желающіе участвовать въ изустныхъ торгахъ обязаны подать въ управленіе въ день торга не позже 12 часовъ дня свои объявленія написанныя на гербовой бумагѣ въ 70 к. листъ, съ представленіемъ надлежащихъ свидѣтельствъ на право вступать въ подряды съ казною.

Нежелающіе участвовать въ изустныхъ торгахъ могутъ присылать въ запечатанныхъ конвертахъ письменныя объявленія, на точномъ основаніи 1912 ст. 1 ч. X т. зак. гражд. изд. 1857 г., наблюдая при томъ: а) чтобы пакеты съ объявленіями поступали въ управленіе не позже 12 часовъ дня въ день назначенный для торга; б) чтобы въ объявленіяхъ было означено изъ какой именно крѣпостной артиллеріи или склада и при томъ въ какихъ именно орудіяхъ, изъ числа предложенныхъ въ продажу, желаютъ искупить ломъ чугуна и в) чтобы вообще объявленія писаны были согласно формы, указанной въ 1909 ст. упомянутаго закона и на пакетахъ была-бы надпись, въ Виленское окружное артиллерійское управленіе къ торгу назначенному 24. Августа 1871 года.

Желающіе участвовать какъ въ торгахъ изустныхъ, такъ и посредствомъ присылки объявленій въ запечатанныхъ конвертахъ должны:

Цѣны на покупку лома чугуна объявлять отдѣльно для каждой изъ крѣпостныхъ артиллерій и склада и при томъ отдѣльно на каждый сортъ лома чугуна, какъ онъ обозначенъ въ прилагаемой вѣдомости подъ отдѣльнымъ номеромъ, т. е. оговаривая въ какихъ орудіяхъ онъ заключается; при этомъ предваряется, что обусловливаніе, что ломъ чугуна въ разныхъ орудіяхъ, по объявленной цѣнѣ подрядчики желаютъ принять только не раздѣльно, не будетъ принимаемо въ соображеніе.

Цѣны назначать за пудъ и дробныя копѣечныя доли назначать только 1/4, 1/2 и 3/4 коп. безъ дальнѣйшаго подраздѣленія.

При этомъ Управленіе предваряетъ, что объявленія, написанныя не согласно съ вышеизложенными правилами и существующими для торговъ узаконеніями, а равно поступившія въ управленіе позже вышеуказаннаго времени, не будутъ приняты въ соображеніе.

Условія на сей торгъ можно видѣть ежедневно въ Виленскомъ окружномъ артиллерійскомъ управленіи и въ управленіяхъ Динабургской, Динаминдской и Бобруйской крѣпостныхъ артиллерій и складовъ артиллерійскаго имущества въ гг. Вильнѣ и Ригѣ.

Вѣдомость

лому чугуна въ орудіяхъ, предполагаемому въ продажу изъ крѣпостей и складовъ округа.

Изъ Динабургской крѣпостной артиллеріи:

1) Пушекъ чугунныхъ, во всѣхъ въ нихъ вѣсу 24 фунт. и 7—1475 1/4 п., на сумму по оцѣнкѣ 118 р. 2 к.; 2) Пушекъ чугунныхъ, во всѣхъ въ нихъ вѣсу 12 ф. и 106—9881 3/4 п., на сумму по оцѣнкѣ 988 р. 17 1/2 коп.

Изъ Динаминдской крѣпостной артиллеріи:

3) Пушекъ чугунныхъ, во всѣхъ въ нихъ вѣсу 24 ф. и 13—2730 п., на сумму по оцѣнкѣ 409 р. 50 к.; 4) Пушекъ чугунныхъ, во всѣхъ въ нихъ вѣсу 12 ф. и 1—102 1/2 п., на сумму по оцѣнкѣ 15 руб. 37 1/2 коп.

Изъ склада артиллерійскаго имущества въ городѣ Вильнѣ.

5) Пушекъ чугунныхъ, во всѣхъ въ нихъ вѣсу 12 ф. и 3—304 1/2 п., на сумму по оцѣнкѣ 6 руб. 9 коп.

Изъ склада артиллерійскаго имущества въ городѣ Ригѣ.

6) Пушекъ чугунныхъ, во всѣхъ въ нихъ вѣсу 24 ф. и 5—1047 1/2 п. на сумму по оцѣнкѣ 52 руб. 37 1/2 коп.; 7) Пушекъ чугунныхъ, во всѣхъ въ нихъ вѣсу 12 ф. и 1—100 1/2 п., на сумму по оцѣнкѣ 5 р. 2 1/2 коп. № 12156. 3

Судебный приставъ при Псковскомъ окружномъ судѣ Цыганковъ, жительствующій въ г. Псковѣ, 3. части, въ домѣ г. Цыганковой, на основаніи 1148 и 1149 ст. уст. гр. суд., 20. Ноября 1864 г., объявляетъ, что 25. Сентября 1871 года, въ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданія Псковскаго окружнаго суда будетъ продаваться съ публичнаго торга находящійся въ г. Порховѣ двухэтажный, полукаменный домъ, крытый тесомъ, въ длину 6 1/2 саж., въ ширину 6 саж. 1 арш. и въ вышину 3 саж., съ принадлежащими къ этому дому постройками: двухэтажнымъ, полукаменнымъ флигелемъ, крытымъ тесомъ, въ длину 6 саж., въ ширину 2 саж. 2 арш. и въ вышину 3 саж, деревянными: банею, сараемъ, амбаромъ и ледникомъ въ землѣ, крытымъ тесомъ, а также дворомъ и садомъ. Имѣніе это состоитъ въ общемъ не раздѣльномъ владѣніи купеческихъ дочерей: Екатерины и Татьяны Ивановыхъ Дрожакиныхъ и жены коллежскаго секретаря Надежды Ивановой Малафѣевой, урожд. Дрожакиной, нигдѣ не заложено, будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ, на удовлетвореніе жены коллежскаго секретаря Надежды Ивановой Малафѣевой въ суммѣ 935 р. 50 коп. оцѣнено въ 3300 руб., съ каковой суммы и начнется торгъ. Всѣ бумаги и документы, относящіяся до продаваемаго имѣнія, открыты въ канцеляріи гражданскаго отдѣленія Псковскаго окружнаго суда. № 264. 3

Отъ Полоцкаго Уѣзднаго Суда объявляется, что въ Присутствіи его 10. Сентября сего 1871 года, будутъ производиться торги съ переторжкою чрезъ три дня на продажу имѣнія Криницы, состоящаго въ 3. станѣ Полоцкаго уѣзда, принадлежащаго помѣщику Осипу Францеву Рыпинскому описаннаго за неплатежъ имъ долговъ гражданину города Риги Николаю Вихману 225 руб. за недоставку 450 пудовъ ржи по условію заключенному 5. Сентября 1861 года, помѣщику Казиміру Гласко 81 руб. 56 коп. удержаемыхъ при передачѣ ему имѣнія Станиславова бывшаго въ Опекунскомъ управленіи у Рыпинскаго, губернскому секретарю Игнатію Чаблоцкому по роспискѣ 25 руб. съ % присужденныхъ ему съ Рыпинскаго постановленіемъ Полоцкаго уѣзднаго полицейскаго управленія 25. Сентября 1869 г. вошедшимъ въ окончательную законную силу и 40 коп. гербовыхъ пошлинъ а всего 331 руб. 90 коп. Описанное имѣніе оцѣнено въ 920 руб. Желающіе участвовать въ сихъ торгахъ приглашаются въ Уѣздный Судъ гдѣ имъ будутъ предъявлены бумаги къ описи относящіяся. № 2608. 3

Іюля 21. дня 1871 года.

Витебской губерніи Лепельскій Уѣздный Судъ объявляетъ, что въ присутствіи его на 15. число будущаго Сентября мѣсяца назначены торги съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою на продажу имѣнія Шаринино состоящаго 3. стана сего уѣзда принадлежащаго покойному дворянину Степану Мацкевичу, за неплатежъ имъ долговъ разнымъ лицамъ, а именно: 1) дворянину Лепельскаго уѣзда Ивану Викентіеву Соколовскому по роспискѣ 41 руб.; 2) дворянину Полоцкаго уѣзда Ѳомѣ Семенову Эрдману по роспискѣ 30 руб. съ % на нихъ съ 1. Марта 1870 года; 3) крестьянину Начской волости деревни Косаревъ Филипу Кузьмину по условію 100 руб. Сверхъ сего числится по Лепельскому уѣздному казначейству недоимки оклада 210 руб. 81 1/2 коп. продовольственной ссудѣ 59 руб. 52 коп. и въ пользу крестьянъ имѣнія Шаринино магазиннаго хлѣба озимаго 7 четвертей и яроваго 3 четверти и 4 четверика. Въ имѣніи этомъ находится земли: подъ усадьбою, строеніями, огородами и гуменниками 1 дес., пахатной 67 дес., сѣнокосной 8 дес., подъ лѣсомъ дровянымъ и зарослями 5 дес., подъ дорогами, болотами и вообще неудобной 20 дес., итого всей земли 101 дес. Строеніе: жилый деревянный старый домъ безъ фундамента, крытый соломою, длиною 5 саж., шириною 3 саж. Людская деревянная старая, крытая соломою, длиною 7 с., шириною 3 саж. Амбаръ старый деревянный, крытый соломою, длиною 3 саж., шириною 2 с., Скотный дворъ старый деревянный, крытый соломою, длиною и шириною по 6 саж. Овинъ старый деревянный, крытый соломою длиною и шириною по 3 саж. Домъ старый деревянный, крытый соломою, длиною 5 саж. Сѣнной сарай старый деревянный, крытый соломою, длиною и шириною по 3 саж. Имѣніе Шаринино приноситъ въ годъ чистаго дохода 63 рубля, по чему по 10-лѣтней сложности годоваго дохода оцѣнено въ 630 руб. съ каковой суммы и начнется торгъ. А потому желающіе и имѣющіе право торговаться благоволятъ явиться къ означенному числу въ Судъ гдѣ могутъ разсматривать опись и бумаги до сей продажи относящіяся. № 1689. 2

Іюня 15. дня 1871 года.

Витебское Губернское Правленіе, согласно журнальному постановленію, 7. Іюля состоявшемуся, объявляетъ, что въ присутствіи его назначены съ 16. будущаго Августа торги, съ узаконенными чрезъ три дня переторжками, на отдачу въ арендное содержаніе коробочнаго сбора съ евреевъ Витебской губерніи, отдѣльно по каждому городу, вмѣстѣ съ мѣстечками, принадлежащими къ городамъ губерніи, срокомъ съ 1. Января 1872 г. по 1. Января 1876 года.

Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются въ губернское правленіе ко дню торговъ, съ узаконенными на сей предметъ залогами. № 4935. 2

Лифл. Вице-Губернаторъ Ю. фонъ Кубе.

Старшій секретарь Г. ф. Штейнъ.

Неоффиціальная Часть.
Nichtofficieller Theil.

Der Katarrh der Pferde und seine homöopatische Heilung.

Eine der vielen und gewöhnlichen Krankheiten, denen wir das Pferd unterworfen sehen, ist die des Katarrhes. Es ist dies eine Krankheit, welche zu irgend einer Zeit des Jahres vorherrschen kann und durch verschiedene Ursachen erzeugt wird. Bisweilen erscheint er als eine allgemeine Krankheit, d. h. er herrscht über einen großen Landstrich, verbreitet und ergreift eine große Menge von Pferden zu derselben Zeit, auf dieselbe Weise oder auf eine sehr ähnliche Art und wird dann Influenza oder epidemischer (epizootischer) Katarrh genannt. Kommt er an einem Orte in einzelnen Fällen vor, so heißt er Katarrhfieber ꝛc.

Symptome. Der Katarrh hat seinen Sitz im Kopfe, der Luftröhre und der Brust. Das Thier hat Fieber, schwitzt, der Puls ist verändert und macht 50 bis 60, von Zeit zu Zeit bis 70 Schläge in der Minute.

Das Athmen ist mehr oder weniger unterbrochen und wechselt von 15 bis 30 Mal in der Minute. Der Athem ist heißer als gewöhnlich und sehr oberflächlich; die Glieder sind kalt oder wechselweise heiß und kalt, oder zuweilen werden zwei Glieder kalt und die beiden andern erscheinen von fieberischer Hitze ergriffen. Die Augen sind matt und triefend, das Thier ist schläfrig und gähnt sehr viel. Es hustet auch von Zeit zu Zeit und nießt oder hustet zu derselben Zeit. In einigen Fällen ist die Kehle schmerzhaft und erschwertes Schlingen zugegen. Der Appetit ist schlecht. Eine wässerige oder auch halbflüssige bläuliche Feuchtigkeit ergießt sich aus den Nasenlöchern. Der Urin ist hochgefärbt und spärlich und der Koth wird in kleinen Portionen ausgeleert, ist glänzend.

Ursachen. Die Ursachen der Krankheit sind verschieden. Eine der gewöhnlichsten ist das Zuschandereiten oder Ueberjagen des Thieres und darauf in Zug- oder kalter Luft stehen zu lassen oder es in einen kalten dumpfen Stall zu stellen, oder es hinausjagen zum Grasen, während es im Schweiße ist, oder es ins Wasser zu reiten, oder es nach der Weide in einen verschlossenen oder schlecht gelüfteten Stall zu bringen. Einer oder alle diese Einflüsse sind hinreichend, Katarrh bei der Mehrheit hervorzubringen.

Heilung. Die besten Mittel gegen Katarrh der Pferde sind: Aconitum napellus, Bryonia, Nux vomica, Mercurius, Arsenicum und Belladonna.

Aconitum napellus, wenn der Patient Fieber mit 50 bis 60 Schlägen in der Minute hat.

Bryonia ist indicirt, wenn der Husten rauh und von vielem Niesen begleitet ist und die Augen häufig thränen. Das Mittel kann dreimal täglich gereicht werden oder auch im Wechsel mit Aconitum napellus.

Nux vomica ist das beste Mittel, welches gewählt werden kann, wenn der Husten stark und der Nasenausfluß leicht und dünn ist, wenn Appetitmangel und Fieberlosigkeit stattfindet. Zwei Gaben, zu fünf Tropfen täglich, sind hinreichend.

Belladonna und Mercurius sind angezeigt, wenn der Schlund empfindlich, der Ausfluß dick und der Husten in diesen Fällen rauh ist.

Aconitum und Mercurius werden am besten im Wechsel, Morgens, Nachmittags und Abends, gegeben und zwar ersterer in der 1. bis 3. Verdünnung. Letzterer zu 1 Gran in der 1. Verreibung.

Arsenicum ist angezeigt, wenn der Appetit schlecht ist, der Ausfluß in Klumpen stattfindet und dick ist oder Extremitäten geschwollen und die Kräfte geschwächt sind. Er kann allein oder im Wechsel mit Aconitum oder Bryonia gegeben werden.

Dabei halte man das Thier warm; wird das Fieber heftig, so habe ich oft Extremitäten des Patienten mit warmem Wasser lauwarm gebadet oder mit heißem Wasser so warm, als das Thier es bequem ertragen kann.

Das lauwarme Baden kann 15 oder 20 Minuten an jedem Gliede fortgesetzt werden. Nach diesem muß es vollkommen trocken gerieben und mit wollenen Binden verbunden werden. Dr. Haycort.

Dr. John Buhk spricht sich über den Katarrh der Pferde und seine Heilung folgendermaßen aus:

Katarrh ist eine Krankheit, die oft vorkommt, hervorgerufen durch verschiedene Ursachen, wie Stehen im Kalten nach Erhitzung, Aussetzen der Nässe, plötzlichen Temperaturwechsel der Atmosphäre. Die Mittel dagegen sind: Aconitum, wenn die Krankheit mit Fieber begleitet ist; Nux vomica, wenn Nordostwinde vorherrschen, der Mund trocken und die Zunge weiß belegt ist, wenn ein eckelhafter, erdiger Geruch aus dem Munde kommt und ein dünner, wässeriger oder dicker blutiger Ausfluß aus der Nase stattfindet.

Dulcamara, wenn das Thier der Nässe ausgesetzt gewesen, traurig und schläfrig ist und die Zunge mit einer dicken kleberigen Art Schleim belegt ist.

Bryonia ist oft nach Aconitum nützlich, wenn das Athmen beschwerlich ist und Arsenicum, wenn der Ausfluß aus der Nase zu lange anhält.

(Fortschritt.)

Частныя объявленія. Bekanntmachungen.

Angekommene Fremde.

Den 30. Juli 1871.

Stadt London. Frau Staatsräthin Werner nebst Familie, Hr. Beamter v. Strachow von Moskau; Hr. Martin von Rostow; Frau Baronin Rosen aus Kurland; HH. Particuliere Gamper u. Teplow von St. Petersburg.

Hotel St. Petersburg. Hr. v. Helmersen nebst Gemahlin von Essern; Hr. Friedensrichter Garde-Capitain Patzkowsky von Wilna.

Hotel du Nord. Hr. Baron Nolken von Lunia; Fräulein Gerlach nebst Schwester von Berlin; Hr. Schneider von Dünaburg; Hr. Kaufmann Schaar von St. Petersburg.

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben und wird daher der etwaige Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Passbüreau abzuliefern.

Das B.-B. des zum Gute Koltzen verzeichneten Peter Baggat d. d. 10. Mai 1871 Nr. 6362, giltig bis zum 23. April 1872.

Редакторъ А. Клингенбергъ.

Anmerkung. Hierbei folgen für die betreffenden Behörden Livlands Beilagen, betreffend die Ermittelung von Personen, Capitalien und Vermögen und zwar zu den Gouv.-Zeitungen: 1) zu Nr. 24 der Kostromaschen, Nr. 26 u. 28 der Kalugaschen, Nr. 28 der Witebskischen, Nr. 26 u. 28 der Smolenskischen, Nr. 25 u. 26 der Plotzkischen, Nr. 26 der Podolschen, Nr. 52 der Bessarabischen, Nr. 44 der Woroneshschen, Nr. 42 der Jaroslawschen, Nr. 26 der Nowgorodschen, Nr. 27 der Tobolskischen, Nr. 29 der Kalischschen, Nr. 26 der Tschernigowschen, Nr. 20 der St. Petersburgschen; 2) ein besonderer Ausmittelungsartikel zu Nr. 155 der St. Petersburgschen Stadt-Polizeizeitung; 3) eine Bekanntmachung zu Nr. 631 der St. Petersburgschen Polizei-Verwaltung den Gemeinen Iwanow betreffend.

Дозволено цензурою. Рига, 30. Іюля 1871 г. Типографія Губернское Управленія (въ замкѣ).